Európai Parlament
2024-2029

Gazdasági és Monetáris Bizottság

2025/0580(CNS)

9.3.2026

*

JELENTÉSTERVEZET

a dohánytermékekre és a dohányzáshoz kapcsolódó termékekre alkalmazott jövedéki adó szerkezetéről és adókulcsairól szóló tanácsi irányelvre irányuló javaslatról (átdolgozás)
(COM(2025)0580 – C10-0207/2025 – 2025/0580(CNS))

Gazdasági és Monetáris Bizottság

A vélemény előadója: Tomáš Kubín

(Átdolgozás – az eljárási szabályzat 113. cikke)

Az eljárások jelölései

*	Konzultációs eljárás
***	Egyetértési eljárás
***I	Rendes jogalkotási eljárás (első olvasat)
***II	Rendes jogalkotási eljárás (második olvasat)
***III	Rendes jogalkotási eljárás (harmadik olvasat)

(Az eljárás típusa a jogi aktus tervezetében javasolt jogalaptól függ.)

A jogi aktus tervezetének módosításai

A Parlament kéthasábos módosításai

A törlést ***félkövér dőlt*** betűk jelzik a bal oldali hasáb szövegében.
A szövegváltoztatást ***félkövér dőlt*** betűk jelzik mindkét hasáb szövegében.
Az új szöveget ***félkövér dőlt*** betűk jelzik a jobb oldali hasáb szövegében.

A módosítások fejlécének első és második sora a vizsgált jogi aktus tervezetének érintett szakaszára utal. Ha a módosítás már létező – a jogi aktus tervezetével módosítani kívánt – jogi aktusra vonatkozik, a fejléc egy harmadik és egy negyedik sort is tartalmaz, amelyek a létező jogi aktusra és annak érintett rendelkezésére utalnak.

A Parlament módosításai egységes szerkezetbe foglalt (konszolidált) szöveg formájában

Az új szövegrészeket ***félkövér dőlt*** betűk jelzik. A törölt szövegrészeket a ▌ jel jelzi, vagy azok át vannak húzva. A szövegváltoztatást a helyettesítendő szöveg törlésével vagy áthúzásával és a helyébe lépő új szöveg ***félkövér dőlt*** szedésével jelzik.
Ettől eltérően a szolgálatok által a végleges szöveg kialakítása érdekében bevezetett, kimondottan technikai jellegű módosításokat nem kell jelölni.

TARTALOM

Oldal

AZ EURÓPAI PARLAMENT JOGALKOTÁSI ÁLLÁSFOGLALÁS-TERVEZETE 5

INDOKOLÁS 42

MELLÉKLET: NYILATKOZAT AZ ÉSZREVÉTELEKRŐL 44

MELLÉKLET: A JOGI BIZOTTSÁG LEVELE 45

MELLÉKLET: AZ EURÓPAI PARLAMENT, A TANÁCS ÉS A BIZOTTSÁG JOGI SZOLGÁLATAIBÓL ÁLLÓ TANÁCSADÓ MUNKACSOPORT VÉLEMÉNYE 47

AZ EURÓPAI PARLAMENT JOGALKOTÁSI ÁLLÁSFOGLALÁS-TERVEZETE

a dohánytermékekre és a dohányzáshoz kapcsolódó termékekre alkalmazott jövedéki adó szerkezetéről és adókulcsairól szóló tanácsi irányelvre irányuló javaslatról (átdolgozás)
(COM(2025)0580 – C10-0207/2025 – 2025/0580(CNS))

(Különleges jogalkotási eljárás – konzultáció – átdolgozás)

Az Európai Parlament,

– tekintettel a Bizottság Tanácshoz intézett javaslatára (COM(2025)0580),

– tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződés 113. cikkére, amelynek megfelelően a Tanács konzultált a Parlamenttel (C10-0207/2025),

– tekintettel az olasz Képviselőház által a szubszidiaritás és az arányosság elvének alkalmazásáról szóló 2. jegyzőkönyv alapján előterjesztett indokolt véleményre, melyek szerint a jogalkotási aktus tervezete nem egyeztethető össze a szubszidiaritás elvével,

– tekintettel a jogi aktusok átdolgozási technikájának szervezettebb használatáról szóló, 2001. november 28-i intézményközi megállapodásra[1],

– tekintettel eljárási szabályzata 113. cikkének (3) bekezdése értelmében a Jogi Bizottság által az Gazdasági és Monetáris Bizottsághoz intézett, 2025. december 11-i levélre,

– tekintettel eljárási szabályzata 113. és 84. cikkére,

– tekintettel a Gazdasági és Monetáris Bizottság jelentésére (A10-0000/2026),

A. mivel az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság jogi szolgálataiból álló tanácsadó munkacsoport szerint a Bizottság javaslata a benne akként megjelölteken kívül egyéb érdemi módosítást nem tartalmaz, és mivel a meglévő jogszabályok változatlanul hagyott rendelkezései és e módosítások egységes szerkezetbe foglalása tekintetében a javaslat a meglévő jogi aktusok érdemi módosítás nélküli egyszerű egységes szerkezetbe foglalását tartalmazza;

1. jóváhagyja a Bizottságnak az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság jogi szolgálataiból álló tanácsadó munkacsoport ajánlásainak, valamint az alábbi módosításoknak megfelelően módosított javaslatát;

2. felkéri a Bizottságot, hogy ennek megfelelően módosítsa javaslatát, az Európai Unió működéséről szóló szerződés 293. cikke (2) bekezdésének megfelelően;

3. felhívja a Tanácsot, hogy tájékoztassa a Parlamentet arról, ha a Parlament által jóváhagyott szövegtől el kíván térni;

[1] HL C 77., 2002.3.28., 1. o.

4. felkéri a Tanácsot a Parlamenttel való újbóli konzultációra, ha lényegesen módosítani kívánja a Bizottság javaslatát;

5. utasítja elnökét, hogy továbbítsa a Parlament álláspontját a Tanácsnak és a Bizottságnak, valamint a nemzeti parlamenteknek.

Módosítás 1

Irányelvre irányuló javaslat
1 cím

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
Javaslat	Javaslat
A TANÁCS IRÁNYELVE	A TANÁCS IRÁNYELVE
a dohánytermékekre és a dohányzáshoz kapcsolódó termékekre alkalmazott jövedéki adó szerkezetéről és adókulcsairól (átdolgozás)	***a nyersdohányra,*** a dohánytermékekre és a dohányzáshoz kapcsolódó termékekre alkalmazott jövedéki adó szerkezetéről és adókulcsairól (átdolgozás)

Or. en

Indokolás

Az Európai Bizottság úgy határozott, hogy a nyersdohányra is alkalmazza a jövedékitermék-szállítási és -felügyeleti rendszert (EMCS), és az előadó egyetért ezzel a megközelítéssel. Az irányelv most már nem csak a dohánytermékekkel foglalkozik, mint korábban, hanem a nyersdohánnyal is. Az előadó ezért helyénvalónak tartja a javaslat címének kismértékű módosítását, hogy az tartalmazza a „nyersdohány” kifejezést.

Módosítás 2

Irányelvre irányuló javaslat
5 bevezető hivatkozás

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
tekintettel az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság véleményére,	tekintettel az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság véleményére[1a],
	_____
	[1a] 2026. február 18-i vélemény (a Hivatalos Lapban még nem tették közzé).

Or. en

Indokolás

Az előadó hivatalosan tudomásul kívánja venni az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság nemrégiben elfogadott véleményét.

Módosítás 3

Irányelvre irányuló javaslat
2 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(2) A 2011/64/EU irányelv elfogadása óta a dohánypiac jelentősen megváltozott. Új dohány-, illetve nikotintartalmú termékek kerültek forgalomba, amelyekkel a fogyasztók a dohánygyártmányokat helyettesítik. Erre válaszul a szóban forgó helyettesítő termékek vonatkozásában a tagállamok különböző nemzeti intézkedéseket vezettek be, amelyek ***torzítják a versenyt és aláássák*** a belső piac megfelelő ***működését***. Az egységes és méltányos adóztatás érdekében harmonizálni kell a dohánygyártmányokat helyettesítő termékekre kivetett jövedéki adó szerkezetét és az adókulcsokat az Unióban. Ennek az irányelvnek nem szabad harmonizálnia a 2014/40/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv 17. cikke értelmében forgalomba hozatali tilalom alá eső, szájon át fogyasztott dohánytermékekre vonatkozó adózási szabályokat. Az egyértelműség érdekében ennek az irányelvnek nem szabad harmonizálnia az Ausztria, Finnország és Svédország csatlakozási okmányának 151. cikkével összhangban a tagállamok egyikében forgalomba hozott, szájon át fogyasztott dohánytermékekre vonatkozó adózási szabályokat.	(2) A 2011/64/EU irányelv elfogadása óta a dohánypiac jelentősen megváltozott. Új dohány-, illetve nikotintartalmú termékek kerültek forgalomba, amelyekkel a fogyasztók a dohánygyártmányokat helyettesítik. Erre válaszul a szóban forgó helyettesítő termékek vonatkozásában a tagállamok különböző nemzeti intézkedéseket vezettek be, amelyek ***kihívást jelentenek*** a belső piac megfelelő ***működése számára***. Az egységes és méltányos adóztatás érdekében harmonizálni kell a dohánygyártmányokat helyettesítő termékekre kivetett jövedéki adó szerkezetét és az adókulcsokat az Unióban. Ennek az irányelvnek nem szabad harmonizálnia a 2014/40/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv 17. cikke értelmében forgalomba hozatali tilalom alá eső, szájon át fogyasztott dohánytermékekre vonatkozó adózási szabályokat. Az egyértelműség érdekében ennek az irányelvnek nem szabad harmonizálnia az Ausztria, Finnország és Svédország csatlakozási okmányának 151. cikkével összhangban a tagállamok egyikében forgalomba hozott, szájon át fogyasztott dohánytermékekre vonatkozó adózási szabályokat.

Or. en

Módosítás 4

Irányelvre irányuló javaslat
3 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(3) A dohánytermékekre és a dohányzáshoz kapcsolódó termékekre vonatkozó uniós adójogszabályoknak továbbra is biztosítaniuk kell a belső piac megfelelő működését és ezzel egyidejűleg az emberi egészségnek az Európai Unió működéséről szóló szerződés 168. cikkében előírt magas szintű védelmét, szem előtt tartva, hogy a dohánytermékek és a dohányzáshoz kapcsolódó termékek súlyosan károsíthatják az egészséget, hogy az európai rákellenes terv[2] célul tűzte ki a dohánymentes Európa megvalósítását, továbbá hogy az Unió részes fele az Egészségügyi Világszervezet Dohányzás-ellenőrzési Keretegyezményének. Ezen kettős cél elérése érdekében az EU-nak és tagállamainak fokozniuk kell a dohánytermékek tiltott kereskedelme, és különösen a dohánytermékek és a dohányzáshoz kapcsolódó termékek harmadik országokból történő behozatala elleni küzdelmet célzó erőfeszítéseiket[3]. Az új termékek (az e-folyadékok, egyéb dohánygyártmányok, nikotintartalmú tasakok és más nikotintartalmú termékek) egyre népszerűbbek, különösen a fiatalok körében, és ezek a termékek – amellett, hogy önmagukban is közegészségügyi kockázatot jelentenek – a hagyományos dohányzás felé is megnyithatják az utat.	(3) A dohánytermékekre és a dohányzáshoz kapcsolódó termékekre vonatkozó uniós adójogszabályoknak továbbra is biztosítaniuk kell a belső piac megfelelő működését és ezzel egyidejűleg az emberi egészségnek az Európai Unió működéséről szóló szerződés 168. cikkében előírt magas szintű védelmét, szem előtt tartva, hogy a dohánytermékek és a dohányzáshoz kapcsolódó termékek súlyosan károsíthatják az egészséget, hogy az európai rákellenes terv[2] célul tűzte ki a dohánymentes Európa megvalósítását, továbbá hogy az Unió részes fele az Egészségügyi Világszervezet Dohányzás-ellenőrzési Keretegyezményének. Ezen kettős cél elérése érdekében az EU-nak és tagállamainak fokozniuk kell a dohánytermékek tiltott kereskedelme, és különösen a dohánytermékek és a dohányzáshoz kapcsolódó termékek harmadik országokból történő behozatala elleni küzdelmet célzó erőfeszítéseiket[3]. Az új termékek (az e-folyadékok, egyéb dohánygyártmányok, nikotintartalmú tasakok és más nikotintartalmú termékek) egyre népszerűbbek, különösen a fiatalok körében, és ezek a termékek – amellett, hogy önmagukban is közegészségügyi kockázatot jelentenek – a hagyományos dohányzás felé is megnyithatják az utat. ***Másrészt a tanulmányok[3a] azt mutatják, hogy az új termékek általában kevésbé károsak, mint a hagyományos éghető cigaretták, és segíthetik a dohányosokat abban, hogy zökkenőmentesebben szokjanak le róluk.***
[2] Európai rákellenes terv, COM(2021) 44 final.	[2] Európai rákellenes terv, COM(2021) 44 final.

[3] Ciprus esetében a csatlakozási okmány 10. jegyzőkönyvének 2. cikke szerinti rendszerről szóló, 2004. április 29-i 866/2004/EK tanácsi rendelet szerinti „zöld vonal” (ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2004/866/2015-08-31). http://data.europa.eu/eli/reg/2004/866/2015-08-31)	[3] Ciprus esetében a csatlakozási okmány 10. jegyzőkönyvének 2. cikke szerinti rendszerről szóló, 2004. április 29-i 866/2004/EK tanácsi rendelet szerinti „zöld vonal” (ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2004/866/2015-08-31). http://data.europa.eu/eli/reg/2004/866/2015-08-31)
	[3a] Ambildhok, Kadambari A et al. Assessing the Health Impacts of Heated Tobacco Products Compared to Traditional Tobacco Use: A Systematic Review of Current Evidence. Cureus 17(10). DOI: 10.7759/cureus.95166
	Or. en

Módosítás 5

Irányelvre irányuló javaslat
3 a preambulumbekezdés (új)

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
	(3a) A megélhetési költségek jelenleg Unió-szerte emelkednek. A dohánytermékekre vonatkozó új minimum adómértékek meghatározásakor alapvető fontosságú figyelembe venni a dohányadók regresszív jellegét és a dohányzás alacsony jövedelmű népességcsoportokra nehezedő aránytalan pénzügyi terheit. Tekintettel arra, hogy az alacsonyabb jövedelmű háztartások körében gyakoribb a dohányzás, és keresetük jóval nagyobb részét költik dohánytermékekre, sokkal nagyobb mértékben érintik őket az adóemelések, mint a magasabb jövedelmű háztartásokat.
	Or. en

Módosítás 6

Irányelvre irányuló javaslat
6 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(6) Az egymástól jellemzőik és felhasználási ***céljuk*** alapján megkülönböztetett különböző típusú dohánygyártmányokat és dohányzáshoz kapcsolódó termékeket meg kell határozni.	(6) Az egymástól jellemzőik***, különböző egészségügyi kockázataik*** és felhasználási ***módjuk*** alapján megkülönböztetett különböző típusú dohánygyártmányokat és dohányzáshoz kapcsolódó termékeket meg kell határozni.

Or. en

Módosítás 7

Irányelvre irányuló javaslat
8 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(8) A jogbiztonság javítása és a csalás elleni küzdelem érdekében különbséget kell tenni a cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány, az egyéb fogyasztási dohány , a vízipipadohány és a hevített dohány között. ***Különbséget kell tenni továbbá a szivarok és a szivarkák között is annak érdekében, hogy biztosítani lehessen a jogi következetességet, és hogy a tagállamok szükség esetén – az adóügyi megfontolások miatti termékhelyettesítést elkerülendő – kiigazíthassák adórendszereiket.***	(8) A jogbiztonság javítása és a csalás elleni küzdelem érdekében különbséget kell tenni a cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány, az egyéb fogyasztási dohány , a vízipipadohány és a hevített dohány között.

Or. en

Módosítás 8

Irányelvre irányuló javaslat
9 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(9) Az egységes és méltányos adóztatás érdekében a cigaretták, a szivarok***,*** a szivarkák, a cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány, az egyéb fogyasztási dohányok , a vízipipadohány, a hevített dohány és az egyéb dohánygyártmányok fogalmát úgy kell meghatározni, hogy a hosszuk alapján két vagy több cigarettának megfelelő dohányrudakat kettő vagy több cigarettának lehessen tekinteni, ***a 3 g tömeget meg nem haladó szivart szivarkának lehessen tekinteni,*** az a fogyasztási dohány, amely számos tekintetben hasonlít a cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohányhoz, finomra vágott dohánynak minősüljön, a vízipipában felhasználható dohányt vízipipadohánynak lehessen tekinteni, a hevített vagy kémiai reakcióval más módon aktivált dohány hevített dohánynak minősüljön, az emberi fogyasztásra szánt és előkészített egyéb dohányt egyéb dohánygyártmányként lehessen kell kezelni, a dohánytörmelék fogalmát pedig egyértelműen meg kell határozni.	(9) Az egységes és méltányos adóztatás érdekében a cigaretták, a szivarok ***és*** a szivarkák, a cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány, az egyéb fogyasztási dohányok, a vízipipadohány, a hevített dohány és az egyéb dohánygyártmányok fogalmát úgy kell meghatározni, hogy a hosszuk alapján két vagy több cigarettának megfelelő dohányrudakat kettő vagy több cigarettának lehessen tekinteni, az a fogyasztási dohány, amely számos tekintetben hasonlít a cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohányhoz, finomra vágott dohánynak minősüljön, a vízipipában felhasználható dohányt vízipipadohánynak lehessen tekinteni, a hevített vagy kémiai reakcióval más módon aktivált dohány hevített dohánynak minősüljön, az emberi fogyasztásra szánt és előkészített egyéb dohányt egyéb dohánygyártmányként lehessen kell kezelni, a dohánytörmelék fogalmát pedig egyértelműen meg kell határozni.

Or. en

Módosítás 9

Irányelvre irányuló javaslat
12 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(12) A belső piac megfelelő működése érdekében minimális jövedéki adót kell meghatározni a dohánygyártmányok és a dohányzáshoz kapcsolódó termékek minden kategóriájára. Az egyes termékek jellemzői és rendeltetése közötti különbségek figyelembevétele érdekében a dohánytermékek és a dohányzáshoz	(12) A belső piac megfelelő működése érdekében minimális jövedéki adót kell meghatározni a dohánygyártmányok és a dohányzáshoz kapcsolódó termékek minden kategóriájára. Az egyes termékek jellemzői***, egészségügyi kockázatai*** és rendeltetése közötti különbségek figyelembevétele érdekében a

kapcsolódó termékek valamennyi kategóriájára különböző minimális jövedékiadó-kulcsokat kell meghatározni .	dohánytermékek és a dohányzáshoz kapcsolódó termékek valamennyi kategóriájára különböző minimális jövedékiadó-kulcsokat kell meghatározni.
	Or. en

Módosítás 10

Irányelvre irányuló javaslat
13 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(13) Az egyes termékkategóriákra vonatkozó uniós minimális jövedékiadó-kulcsokat – időbeli elavulásuk elkerülése érdekében – háromévente aktualizálni kell az Eurostat által közzétett, az Unió harmonizált fogyasztói árindexében bekövetkezett változások alapján.	(13) Az egyes termékkategóriákra vonatkozó uniós minimális jövedékiadó-kulcsokat – időbeli elavulásuk elkerülése érdekében – háromévente aktualizálni kell az Eurostat által közzétett, az Unió harmonizált***, az energiát és a feldolgozatlan élelmiszereket nem tartalmazó*** fogyasztói árindexében ***(maginfláció)*** bekövetkezett változások alapján. ***A kiigazításnak az általános infláció helyett a maginfláción kell alapulnia annak érdekében, hogy elkerülhető legyen az ingadozóbb árú termékek, például az energia és az élelmiszerek jelentős áremelkedése által okozott esetleges túlzott volatilitás. Ezenkívül a kiigazítás 12%-os felső határa nagyobb kiszámíthatóságot biztosít a nemzeti adóhatóságok és a dohánytermékek piaca számára. Az inflációs kiigazítási mechanizmust csak az átmeneti időszak végét követően kell alkalmazni annak érdekében, hogy a tagállamok számára csökkenjen az összetettség szintje.***
	Or. en

Módosítás 11

Irányelvre irányuló javaslat
18 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(18) Bizonyos mértékű közelítés elősegítené az emberi egészség magas szintű védelmének biztosítását. Az adószint lényeges tényező a dohánytermékek és a dohányzáshoz kapcsolódó termékek árában, amely pedig befolyásolja a fogyasztók fogyasztási szokásait. A csalás és csempészet aláássa különösen a cigaretta és a cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány adóalapon kialakított árszintjét, és ezzel veszélyezteti a dohány-ellenőrzési és egészségvédelmi célkitűzések elérését.	(18) Bizonyos mértékű közelítés elősegítené az emberi egészség magas szintű védelmének biztosítását. Az adószint lényeges tényező a dohánytermékek és a dohányzáshoz kapcsolódó termékek árában, amely pedig befolyásolja a fogyasztók fogyasztási szokásait. A csalás és csempészet aláássa különösen a cigaretta és a cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány adóalapon kialakított árszintjét, és ezzel veszélyezteti a dohány-ellenőrzési és egészségvédelmi célkitűzések elérését. ***Ezért rendkívül fontos szem előtt tartani az új minimális jövedékiadó-mértékeknek az illegális kereskedelemre és a feketepiac növekedésére gyakorolt hatását. Kulcsfontosságú célkitűzés, hogy teljesüljenek a közegészségügyi célkitűzések, ugyanakkor ne ösztönözzék a fogyasztókat arra, hogy olcsóbb termékeket keressenek a feketepiacon. A minimum adómértékeket megfelelő és körültekintő módon kell meghatározni annak elkerülése érdekében, hogy a fogyasztók a minimum adómértékek jelentős emelése miatt úgy döntsenek, hogy a dohánytermékeket a feketepiacról szerzik be, ami negatív következményekkel járhat az adóbevételekre nézve, és változatlan közegészségügyi helyzetet eredményezhet.***

Or. en

Módosítás 12

Irányelvre irányuló javaslat
23 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(23) A cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány minimumadóját közelíteni kell a cigarettákra vonatkozó minimumadókhoz annak érdekében, hogy a két termék közötti, a megfigyelt fogyasztási szokásokban tükröződő verseny intenzitása, valamint azonos mértékben ártalmas jellegük egyaránt figyelembevehetőbb legyen. ***Hasonlóképpen, a szivar, a szivarka és az egyéb fogyasztási dohány esetében az uniós minimális adókulcsok növelésének célja, hogy csökkenjen a köztük és a cigarettára megállapított adókulcs közötti különbség, és ily módon a termékek fokozatosan közeledjenek egymáshoz, és a minimálisra csökkenjen a termékhelyettesítés kockázata.***	(23) A cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány minimumadóját közelíteni kell a cigarettákra vonatkozó minimumadókhoz annak érdekében, hogy a két termék közötti, a megfigyelt fogyasztási szokásokban tükröződő verseny intenzitása, valamint azonos mértékben ártalmas jellegük egyaránt figyelembevehetőbb legyen.

Or. en

Indokolás

Véleményünk szerint a szivarok/szivarkák nem helyettesíthetik a cigarettát. A két termékcsoportot nagyon eltérő fogyasztási minták (gyakoriság, alkalom), fogyasztói demográfia, függőségi ráták stb. jellemzik.

Módosítás 13

Irányelvre irányuló javaslat
23 a preambulumbekezdés (új)

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
	(23a) Ami a szivarokat és a szivarkákat illeti, ezek a termékek különálló és marginális piaci szegmenst alkotnak, amelynek összesített részesedése alacsony, az eltérő fogyasztói profilok és fogyasztási minták miatt a cigarettával való helyettesítési potenciálja korlátozott, és túlnyomórészt kis- és középvállalkozások (kkv-k), valamint a regionális gazdaságokban mélyen gyökerező családi

vállalkozások állítják elő őket. Az arányosság megőrzése és e szűk piaci szegmens indokolatlan sérelmének elkerülése érdekében a minimális jövedéki adóknak kifejezetten tükrözniük kell ezeket az egyedi jellemzőket, például az alacsony piaci volument, a napi használat helyett az alkalmi használatot és a termékek közötti minimális helyettesítést, ugyanakkor fenn kell tartaniuk a cigarettától strukturálisan és lényegesen eltérő adóügyi megítélést.

Or. en

Módosítás 14

Irányelvre irányuló javaslat
23 b preambulumbekezdés (új)

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
	(23b) Tekintettel a szivar- és szivarkapiacának sajátosságaira, a Bizottság ... [ezen irányelv hatálybalépésétől számított két év]-ig értékeli a szivarokra és szivarkákra alkalmazandó új minimális jövedékiadó-mértékeknek a kkv-kra, a családi tulajdonú gyártókra, a regionális foglalkoztatásra, az ellátási láncokra és a helyettesítési mintákra gyakorolt hatását. Amennyiben az értékelés a kkv-kra, a családi tulajdonban lévő gyártókra vagy a regionális foglalkoztatásra gyakorolt aránytalan hatásokat mutat ki, a Bizottság jogalkotási javaslatot nyújt be az alkalmazandó minimális adómértékek vagy azok szerkezetének kiigazítására az arányosság biztosítása és a cigarettától való megfelelő megkülönböztetés érdekében.

Or. en

Módosítás 15

Irányelvre irányuló javaslat
25 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(25) A hevített dohánytermékek formai megjelenésének jelenlegi sokféleségére tekintettel, és a jövőbeli változatok előrejelzése érdekében az általános minimális jövedéki adónak százalékban vagy kilogrammonkénti összegben történő kifejezése, illetve egy adott tételszámra való meghatározása a legmegfelelőbb a belső piac működése céljából. ***Ezért a teljes minimális jövedéki adót – az adott hevített dohánytermék típusától függően – kilogrammonkénti összegben vagy adott darabszámra meghatározott összegben kell kifejezni.***	(25) A hevített dohánytermékek formai megjelenésének jelenlegi sokféleségére tekintettel, és a jövőbeli változatok előrejelzése érdekében az általános minimális jövedéki adónak százalékban vagy kilogrammonkénti összegben történő kifejezése, illetve egy adott tételszámra való meghatározása a legmegfelelőbb a belső piac működése céljából.

Or. en

Módosítás 16

Irányelvre irányuló javaslat
27 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(27) Az e-folyadékok tekintetében minden ilyen folyadékra meg kell állapítani egy minimum-adómértéket, ***amely*** a ***15 mg/ml*** nikotintartalmat ***meghaladó folyadékok esetében magasabb, hogy tükrözze a termékek sokféleségét, és megakadályozza a „barkács”-keverékek révén történő adókikerülést***.	(27) Az e-folyadékok tekintetében minden ilyen folyadékra meg kell állapítani egy minimum-adómértéket, ***függetlenül attól, hogy tartalmaznak-e nikotint***. ***Ha nem kell ellenőrizni*** a nikotintartalmat***, az megkönnyíti a végrehajtást és a felügyeletet a nemzeti adóhatóságok számára***. ***Egy alkohollal és egyéb kábítószerekkel kapcsolatos közelmúltbeli európai iskolai felmérés szerint az európai diákok közel fele élete során legalább egyszer kipróbált elektronikus cigarettát, és a diákok 22%-a használt ilyet az elmúlt hónapban[1a]. Az adópolitikának ezért tükröznie kell, hogy az elektronikus cigaretták egyre vonzóbbak a fiatalok***

számára.

_____

[1a] Európai Unió Kábítószer-ügynöksége. Európai iskolavizsgálat az alkohol- és egyéb drogfogyasztási szokásokról (ESPAD). Euda.europa.eu., 18. o. elérhető: https://www.euda.europa.eu/publications/data-factsheets/espad-2024-key-findings_hu

Or. en

Módosítás 17

Irányelvre irányuló javaslat
29 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(29) ***4*** éves átmeneti időszakokat kell megállapítani a szivarokra, a szivarkákra, a vízipipadohányra, az egyéb fogyasztási dohányra, az egyéb dohánygyártmányokra, a nikotintartalmú tasakokra és a más nikotintartalmú termékekre, amelyek jövedéki adója ***2*** év elteltével a minimális jövedékiadó-kulcs 50 %-ának megfelelő mértékben növekedne, lehetővé téve a tagállamok számára, hogy zökkenőmentesen igazodjanak a teljes jövedéki adó szintjeihez, korlátozva ezáltal a lehetséges mellékhatásokat.	(29) ***5*** éves átmeneti időszakokat kell megállapítani a szivarokra, a szivarkákra, a vízipipadohányra, az egyéb fogyasztási dohányra, az egyéb dohánygyártmányokra, a nikotintartalmú tasakokra és a más nikotintartalmú termékekre, amelyek jövedéki adója ***3*** év elteltével a minimális jövedékiadó-kulcs 50 %-ának megfelelő mértékben növekedne, lehetővé téve a tagállamok számára, hogy zökkenőmentesen igazodjanak a teljes jövedéki adó szintjeihez, korlátozva ezáltal a lehetséges mellékhatásokat.

Or. en

Módosítás 18

Irányelvre irányuló javaslat
34 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(34) A jogi egyértelműség és az	(34) A jogi egyértelműség és az

átláthatóság érdekében a Bizottságot fel kell hatalmazni arra, hogy az Európai Unió működéséről szóló szerződés 290. cikkének megfelelően jogi aktusokat fogadjon el abból a célból, hogy módosítsa az ezen irányelvben meghatározott uniós minimális adókulcsokat annak érdekében, hogy azok tükrözzék a harmonizált fogyasztói árindex változásait. Különösen fontos, hogy a Bizottság az előkészítő munkája során megfelelő konzultációkat folytasson, többek között szakértői szinten is, és hogy e konzultációkra a jogalkotás minőségének javításáról szóló, 2016. április 13-i intézményközi megállapodásban[4] megállapított elvekkel összhangban kerüljön sor. A felhatalmazáson alapuló jogi aktusok előkészítésében való egyenlő részvétel biztosítása érdekében a Tanács a tagállamok szakértőivel egyidejűleg kap kézhez minden dokumentumot, és szakértői rendszeresen részt vehetnek a Bizottság felhatalmazáson alapuló jogi aktusok előkészítésével foglalkozó szakértői csoportjainak ülésein.

[4] HL L 123., 2016.5.12., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

átláthatóság érdekében a Bizottságot fel kell hatalmazni arra, hogy az Európai Unió működéséről szóló szerződés 290. cikkének megfelelően jogi aktusokat fogadjon el abból a célból, hogy módosítsa az ezen irányelvben meghatározott uniós minimális adókulcsokat annak érdekében, hogy azok tükrözzék ***az energiát és a feldolgozatlan élelmiszereket nem tartalmazó*** harmonizált fogyasztói árindex ***(maginfláció)*** változásait. Különösen fontos, hogy a Bizottság az előkészítő munkája során megfelelő konzultációkat folytasson, többek között szakértői szinten is, és hogy e konzultációkra a jogalkotás minőségének javításáról szóló, 2016. április 13-i intézményközi megállapodásban[4] megállapított elvekkel összhangban kerüljön sor. A felhatalmazáson alapuló jogi aktusok előkészítésében való egyenlő részvétel biztosítása érdekében a Tanács a tagállamok szakértőivel egyidejűleg kap kézhez minden dokumentumot, és szakértői rendszeresen részt vehetnek a Bizottság felhatalmazáson alapuló jogi aktusok előkészítésével foglalkozó szakértői csoportjainak ülésein.

[4] HL L 123., 2016.5.12., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

Or. en

Módosítás 19

Irányelvre irányuló javaslat
36 preambulumbekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(36) Az új dohánytermékek és nikotintartalmú termékek esetében a minimális szinteket azon célkitűzés szem előtt tartásával kell meghatározni,	***törölve***

miszerint csökkenteni kell az adómértékek közötti eltéréseket, figyelembe véve ugyanakkor a piac jelenlegi és jövőbeli alakulását. A Bizottságnak felül kell vizsgálnia ezt az irányelvet, figyelembe véve a 2014/40/EU irányelv (a dohánytermékekről szóló irányelv) jövőbeli felülvizsgálatát, és mérlegelnie kell a különböző termékkategóriákra vonatkozó adószintek esetleges kiegyenlítését, növelve a 20. cikk (2) bekezdésének f) pontjában, illetve a 22. cikkben a hevített dohányra, illetve a dohányzáshoz kapcsolódó termékekre vonatkozó minimum adószinteket.

Or. en

Indokolás

Véleményünk szerint jogilag nem megalapozott a jelenlegi átdolgozásban meghatározni, hogy a Bizottságnak milyen döntéseket kell hoznia a jövőben. Ezenkívül nem világos, hogy miért szükséges és kívánatos elsősorban a különböző termékkategóriákra vonatkozó adómértékek kiegyenlítése.

Módosítás 20

Irányelvre irányuló javaslat
2 cikk – 1 bekezdés– b pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
b) a szivar;	b) a szivar ***és a szivarka***;

Or. en

Módosítás 21

Irányelvre irányuló javaslat
2 cikk – 1 bekezdés – c pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
c) szivarkák;	***törölve***

Or. en

Módosítás 22

Irányelvre irányuló javaslat
2 cikk – 1 bekezdés – a pont – i a alpont (új)

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
	ia. vízipipadohány

Or. en

Indokolás

A magyarázatot lásd a 27. módosítás indokolásában.

Módosítás 23

Irányelvre irányuló javaslat
2 cikk – 1 bekezdés – e pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
e) vízipipadohány;	***törölve***

Or. en

Indokolás

A magyarázatot lásd a 27. módosítás indokolásában.

Módosítás 24

Irányelvre irányuló javaslat
4 cikk – 2 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(2) A szivarka legfeljebb 3 g súlyú szivar.	***törölve***

Or. en

Indokolás

Ez a bekezdés elavulttá vált a szivarok és szivarkák megkülönböztetésének a Bizottság által javasolt törlése miatt. Az előadó nem tartja indokoltnak a szivarok és szivarkák megkülönböztetését, mivel azok egyébként is egyenlő mértékben adóznak. Az előadó egyetlen „szivar és szivarka” kategóriát javasol, ezért a 3 g-os maximális tömegre már nincs szükség.

Módosítás 25

Irányelvre irányuló javaslat
5 cikk – 1 bekezdés– b pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
b) kiskereskedelmi értékesítésre felkínált dohánytörmelék, amely nem tartozik a 3. cikk ***és*** a 4. cikk (1) ***bekezdésének*** hatálya alá, és dohányzásra alkalmas. E cikk alkalmazásában dohánytörmeléknek kell tekinteni a dohány feldolgozása és a dohánytermékek előállítása során keletkező dohánylevél-maradványokat és melléktermékeket.	b) kiskereskedelmi értékesítésre felkínált dohánytörmelék, amely nem tartozik a 3. cikk ***(1) bekezdése,*** a 4. cikk (1) ***bekezdése, a 7. cikk (1) bekezdése és a 8. cikk*** hatálya alá, és dohányzásra alkalmas. E cikk alkalmazásában dohánytörmeléknek kell tekinteni a dohány feldolgozása és a dohánytermékek előállítása során keletkező dohánylevél-maradványokat és melléktermékeket.

Or. en

Indokolás

Ez egy technikai pontosítás, amely meghatározza, hogy a dohányhulladék csak akkor tekinthető fogyasztási dohánynak, ha nem tartozik a cigaretta, a szivar/szivarka, a hevített dohány vagy más dohánygyártmány fogalommeghatározása alá.

Módosítás 26

Irányelvre irányuló javaslat
5 cikk – 2 a bekezdés (új)

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
	(2a) Vízipipadohánynak kell tekinteni az olyan fogyasztási dohányt, amelyet vízipipadohányban való felhasználás céljából értékesítenek vagy szándékoznak értékesíteni olyan füst előállítása céljából, amely a felhasználó általi belélegzést

megelőzően folyadékon halad át.

Or. en

Indokolás

The definition of 'waterpipe tobacco' has been revised and relocated. Specifically, the word "can" has been replaced with "sold or intended to be sold" to close an existing loophole explained below. Having 'waterpipe tobacco' as a separate category (Commission version) creates a potential issue: virtually all smoking tobacco could be classified as waterpipe tobacco whenever it is physically possible to use it in a waterpipe, regardless of the manufacturer's intended purpose. Since the proposed minimum tax rate for waterpipe tobacco is lower than the rate for other smoking tobacco and for fine-cut tobacco for the rolling of cigarettes, this creates a significant risk for tax administrations. Manufacturers and importers could claim that their products "can" be used in a waterpipe — even when this is not their intended or primary use — and thereby qualify for the lower tax rate. Therefore, we adapted the definition and put waterpipe tobacco under 'smoking tobacco' to close this loophole.

Módosítás 27

Irányelvre irányuló javaslat
6 cikk

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
6 cikk	***törölve***
(1) Ezen irányelv alkalmazásában a vízipipadohány: vízipipában felhasználható dohány olyan kibocsátások előállítására, amelyek a felhasználók általi belélegzés előtt folyadékon haladnak át.	
(2) Vízipipadohánynak kell tekinteni az olyan termékeket, amelyek teljesen vagy részben dohánytól eltérő anyagokat tartalmaznak, de egyébként megfelelnek az (1) bekezdésben szereplő fogalommeghatározásnak.	
(3) Azokat a termékeket, amelyek megfelelnek mind az e cikk (1) és (2) bekezdésében, mind az 5. cikkben szereplő fogalommeghatározásoknak, és amelyek vízipipán keresztül vízipipadohányként és fogyasztási dohányként egyaránt felhasználhatók,	

fogyasztási dohánynak kell tekinteni.

(4) Azokat a termékeket, amelyek megfelelnek mind az e cikk (1) és (2) bekezdésében, mind a 7. cikkben szereplő fogalommeghatározásoknak, és amelyek vízipipán keresztül vízipipadohányként és hevített dohányként egyaránt felhasználhatók, hevített dohányterméknek kell tekinteni.

Or. en

Indokolás

Lásd a 16. módosítás indokolását (a vízipipadohány áthelyezett és kiigazított fogalommeghatározása).

Módosítás 28

Irányelvre irányuló javaslat
7 cikk – 1 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(1) Ezen irányelv alkalmazásában a hevített dohány: olyan dohány, amelyet a felhasználók általi, ***a 6.*** cikk ***(1)*** bekezdésében említett vízipipán keresztül történő belégzéstől eltérő belégzésre szánt, nikotint vagy más vegyi anyagot tartalmazó kibocsátás előállítása céljából hevítenek vagy másképpen kémiai reakcióval, illetve egyéb módon aktiválnak.	(1) Ezen irányelv alkalmazásában a hevített dohány: olyan dohány, amelyet a felhasználók általi, ***az 5.*** cikk ***(2a)*** bekezdésében említett vízipipán keresztül történő belégzéstől eltérő belégzésre szánt, nikotint vagy más vegyi anyagot tartalmazó kibocsátás előállítása céljából hevítenek vagy másképpen kémiai reakcióval, illetve egyéb módon aktiválnak.

Or. en

Módosítás 29

Irányelvre irányuló javaslat
7 cikk – 1 a bekezdés (új)

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
	(1a) Ha a hevített dohányt a 20. cikk

(1) bekezdésének b) pontjával összhangban tételenként adóztatják, a jövedéki adó szempontjából az e cikk (1) bekezdésében említett hevített dohányterméket két tételnek kell tekinteni, ha a dohánytartalom meghaladja a 0,45 grammot, de nem haladja meg a 0,75 grammot, három tételnek kell tekinteni, ha a dohánytartalom meghaladja a 0,75 grammot, de nem haladja meg az 1,05 grammot, és minden újabb 0,3 gramm dohánytartalmat további egy tételnek kell tekinteni, 1,05 grammtól kezdve.

Or. en

Indokolás

Biztosítani kívánjuk, hogy az új minimális jövedékiadó-mértékeket ne lehessen megkerülni azáltal, hogy a hevített dohány „szálait” vagy tételeit nagyobbá/nehezebbé teszik, miközben továbbra is egyetlen tételként adóznak. A Bizottság hatásvizsgálata megemlíti, hogy a hevített dohány száljának átlagos tömege körülbelül 0,3 g (101. oldal), ezért a potenciálisan nagyobb szálak méltányos adóztatásának biztosítása érdekében ezeket a küszöbértékeket állapítottuk meg.

Módosítás 30

Irányelvre irányuló javaslat
9 cikk – 2 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(2) Ezen irányelv alkalmazásában az elektronikus cigaretta: ***szopókán keresztül*** pára fogyasztását lehetővé tevő termék, vagy annak bármely alkatrésze, ***beleértve a patront, a tartályt és a patron vagy tartály nélküli készüléket is, és*** amely eldobható, vagy ***utántöltő flakon vagy tartály segítségével*** utántölthető, illetve ***egyszer használatos patronokkal*** újratölthető.	(2) Ezen irányelv alkalmazásában az elektronikus cigaretta: pára fogyasztását lehetővé tevő termék, vagy annak bármely alkatrésze, amely eldobható, vagy utántölthető, illetve újratölthető.

Or. en

Indokolás

A cél az esetleges joghézagok megszüntetése és a fogalommeghatározás lehető legszélesebb

körűvé tétele.

Módosítás 31

Irányelvre irányuló javaslat
10 cikk – 1 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(1) Ezen irányelv alkalmazásában a nikotintartalmú tasak: szájon át történő bevitelre szánt nikotintartalmú termék***,*** ***amelyet*** növényi rostokkal vagy azzal egyenértékű ***szubsztrátumokkal kevernek össze***, zacskókban vagy porózus zacskókban vagy ezekkel egyenértékű formában szerelnek ki, és amely nem tartalmaz dohányt.	(1) Ezen irányelv alkalmazásában a nikotintartalmú tasak: szájon át történő bevitelre szánt nikotintartalmú termék ***és*** növényi rostokkal vagy azzal egyenértékű ***szubsztrátumok***, zacskókban vagy porózus zacskókban vagy ezekkel egyenértékű formában szerelnek ki, és amely nem tartalmaz dohányt.

Or. en

Indokolás

A cél ismét egy esetleges joghézag megszüntetése. A gyártó elméletileg nem keverhette össze az összetevőket, és nem utasíthatta a fogyasztót arra, hogy közvetlenül a felhasználás előtt keverje össze azokat, így kikerülve a nikotinzacskók adóköteles termékként való meghatározását. Ezért javasoljuk a keverésre való hivatkozás törlését.

Módosítás 32

Irányelvre irányuló javaslat
12 cikk – 2 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(2) Egy termék esetében a 16. cikkben, a 20. cikk (2) bekezdésében, valamint a 22. cikk (2) bekezdésében foglaltak szerinti minimum-adómérték meghatározásához használt uniós adókulcsot oly módon kell kiigazítani, hogy az euróban kifejezett bázisösszeget az Eurostat által közzétett harmonizált fogyasztói árindex teljes éves uniós átlagértékének az előző három naptári évben bekövetkezett százalékos változásának megfelelően kell emelni vagy	(2) Egy termék esetében a 16. cikkben, a 20. cikk (2) bekezdésében, valamint a 22. cikk (2) bekezdésében foglaltak szerinti minimum-adómérték meghatározásához használt uniós adókulcsot oly módon kell kiigazítani, hogy az euróban kifejezett bázisösszeget az Eurostat által közzétett, ***az energiát és a feldolgozatlan élelmiszereket nem tartalmazó*** harmonizált fogyasztói árindex teljes éves uniós átlagértékének az előző három naptári évben bekövetkezett

csökkenteni.	százalékos változásának megfelelően kell emelni vagy csökkenteni. ***Egy termék minimum-adómértékének meghatározásához használt uniós adómérték legfeljebb 12%-kal igazítható ki.***

Or. en

Indokolás

A maginflációval kapcsolatos részleteket lásd a (13) preambulumbekezdésben. A maximális kiigazítás 12%-os felső határának célja, hogy kiszámíthatóbbá és kevésbé volatilissé tegye a minimális adómértékek kiigazítását.

Módosítás 33

Irányelvre irányuló javaslat
12 cikk – 3 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(3) A minimális adókulcs kilogrammonkénti, milliliterenkénti vagy adott darabszámonkénti összegben kifejezett része egy adott tagállamban az adott kategóriára vonatkozó uniós adókulcs ***egyharmadának***, szorozva az árszínvonalindex összegével és osztva százzal, és a megfelelő kategóriára vonatkozó uniós adókulcs ***kétharmadának*** az összege. Az árszínvonalindex az Eurostat által közzétett, egy adott tagállam tényleges egyéni fogyasztására vonatkozó árszintet kifejező, a súlyozott uniós átlaghoz viszonyított index. A tagállamoknak a kiigazítás évét megelőző év árindexét kell használniuk.	(3) A minimális adókulcs kilogrammonkénti, milliliterenkénti vagy adott darabszámonkénti összegben kifejezett része egy adott tagállamban az adott kategóriára vonatkozó uniós adókulcs ***fele***, szorozva az árszínvonalindex összegével és osztva százzal, és a megfelelő kategóriára vonatkozó uniós adókulcs ***felének*** az összege. Az árszínvonalindex az Eurostat által közzétett, egy adott tagállam tényleges egyéni fogyasztására vonatkozó árszintet kifejező, a súlyozott uniós átlaghoz viszonyított index. A tagállamoknak a kiigazítás évét megelőző év árindexét kell használniuk.

Or. en

Indokolás

Úgy véljük, hogy az árszínvonal-index hasznos eszköz ahhoz, hogy a nagyon eltérő gazdasági helyzetben lévő tagállamokban méltányosabbá tegyék a minimumdíjakat. Ezért azt erősíteni kell, és a végleges minimum-adómérték kiszámítása során az árszínvonal-index súlyát egyharmadról 50%-ra kell növelni.

Módosítás 34

Irányelvre irányuló javaslat
12 cikk – 5 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(5) A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 31. cikknek megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el a 16. cikkben, a 20. cikk (2) bekezdésében és a 22. cikk (2) bekezdésében meghatározott minimális uniós adókulcsok oly módon történő módosítása céljából, hogy azok tükrözzék az e cikk (2) bekezdése szerinti kiigazítást.	(5) A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 31. cikknek megfelelően ***minden év február 28-ig*** felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el a 16. cikkben, a 20. cikk (2) bekezdésében és a 22. cikk (2) bekezdésében meghatározott minimális uniós adókulcsok oly módon történő módosítása céljából, hogy azok tükrözzék az e cikk (2) bekezdése szerinti kiigazítást. ***A tagállamok az új minimum adómértékeket a vonatkozó felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadását követő év január 1-jétől alkalmazzák.***

Or. en

Módosítás 35

Irányelvre irányuló javaslat
12 cikk – 6 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(6) ***E cikk (1)–(5) bekezdése nem*** alkalmazandó ***a 20. cikk (4) és (5) bekezdésében és a 22. cikk (3) és (4) bekezdésében meghatározott átmeneti időszakokra***.	(6) ***A (2) bekezdés 2036. január 1-jétől*** alkalmazandó.

Or. en

Indokolás

A minimális adókulcsok uniós szintű indexálása teljesen új elem, amely időtállóvá teszi az irányelvet, de a tagállami adóhatóságok számára egyúttal bonyolultabbá teszi azt. Ezért úgy döntöttünk, hogy az indexálásra vonatkozó rendelkezést ((2) bekezdés) az átmeneti időszak végét és az azt követő 3 naptári éves időszakot követően alkalmazzuk.

Módosítás 36

Irányelvre irányuló javaslat
16 cikk – 1 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
A cigarettára kivetett teljes jövedéki adó a forgalomba hozott cigaretták súlyozott kiskereskedelmi értékesítési átlagárának legalább ***63 %-a***. Ez a jövedéki adó a súlyozott kiskereskedelmi értékesítési átlagártól függetlenül 1 000 darab cigarettára vonatkozóan legalább 215 EUR összegű uniós kulcs , a 12. cikknek megfelelően kiigazítva .	A cigarettára kivetett teljes jövedéki adó a forgalomba hozott cigaretták súlyozott kiskereskedelmi értékesítési átlagárának legalább ***60 %-a***. Ez a jövedéki adó a súlyozott kiskereskedelmi értékesítési átlagártól függetlenül 1 000 darab cigarettára vonatkozóan legalább 215 EUR összegű uniós kulcs , a 12. cikknek megfelelően kiigazítva.

Or. en

Indokolás

Egyes tagállamok esetében a 63%-os célkitűzés nem valósítható meg. Tekintettel arra, hogy a cigarettákra vonatkozóan nincs átmeneti időszak, a százalékos arányt 60%-ra kell csökkenteni.

Módosítás 37

Irányelvre irányuló javaslat
16 cikk – 2 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
Azonban azon tagállamoknak, amelyek a súlyozott kiskereskedelmi értékesítési átlagár alapján legalább 274 EUR összegű , a 12. cikknek megfelelően kiigazított uniós adókulcsként állapítják meg az 1 000 darab cigarettára kivetett jövedéki adó mértékét, nem szükséges alkalmazniuk az e cikk első albekezdésében előírt, a forgalomba hozott cigaretták súlyozott kiskereskedelmi értékesítési átlagárának legalább ***63 %-ában*** meghatározott teljes jövedéki adóra vonatkozó követelményt.	Azonban azon tagállamoknak, amelyek a súlyozott kiskereskedelmi értékesítési átlagár alapján legalább 274 EUR összegű, a 12. cikknek megfelelően kiigazított uniós adókulcsként állapítják meg az 1 000 darab cigarettára kivetett jövedéki adó mértékét, nem szükséges alkalmazniuk az e cikk első albekezdésében előírt, a forgalomba hozott cigaretták súlyozott kiskereskedelmi értékesítési átlagárának legalább ***60 %-ában*** meghatározott teljes jövedéki adóra vonatkozó követelményt.

Or. en

Módosítás 38

Irányelvre irányuló javaslat
19 cikk – 1 bekezdés – a pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
a) szivarok esetében	a) szivarok ***és szivarkák*** esetében;

Or. en

Módosítás 39

Irányelvre irányuló javaslat
19 cikk – 1 bekezdés– b pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
b) szivarkák;	***törölve***

Or. en

Módosítás 40

Irányelvre irányuló javaslat
19 cikk – 1 bekezdés – c pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
c) cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány;	***törölve***

Or. en

Módosítás 41

Irányelvre irányuló javaslat
19 cikk – 1 bekezdés – d pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
d) ***egyéb*** fogyasztási dohány;	d) fogyasztási dohány***, beleértve az alábbiakat:***
	i. cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány;
	ii. vízipipadohány;
	iii. egyéb fogyasztási dohány;

Or. en

Módosítás 42

Irányelvre irányuló javaslat
19 cikk – 1 bekezdés – e pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
e) vízipipadohány;	***törölve***

Or. en

Módosítás 43

Irányelvre irányuló javaslat
20 cikk – 2 bekezdés – táblázat

A Bizottság által javasolt szöveg			
a)	szivarok esetében	:	a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***40 %-a*** vagy 1 000 darabonként vagy kilogrammonként ***143*** EUR összegű uniós adókulcs , a 12. cikknek megfelelően kiigazítva;
b)	***szivarkák esetében***	***:***	***a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár 40 %-a vagy 1 000 darabonként vagy kilogrammonként EUR 143 összegű uniós adókulcs , a 12. cikknek megfelelően kiigazítva;***

c)	cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány esetében	***:***	a forgalomba hozott, cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány súlyozott kiskereskedelmi értékesítési átlagárának ***62 %-a*** vagy kilogrammonként ***215*** EUR összegű uniós kulcs , a 12. cikknek megfelelően kiigazítva ;
d)	***egyéb*** fogyasztási dohány esetében	:	a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár 50 %-a vagy a kilogrammonként 143 EUR összegű uniós kulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva.
e)	vízipipadohány esetében	:	a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***50 %-a*** vagy a kilogrammonként ***107*** EUR összegű uniós kulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva;
f)	hevített dohány esetében	:	a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***55 %-a*** vagy 1 000 darabonként ***108*** EUR összegű uniós adókulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva; a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***55 %-a*** vagy a kilogrammonként ***155*** EUR összegű uniós kulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva;
g)	egyéb dohánygyártmány esetében	:	a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***50 %-a*** vagy a kilogrammonként ***143*** EUR összegű uniós kulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva.
Módosítás			
a)	szivarok ***és szivarkák***	:	a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***15 %-a*** vagy 1 000 darabonként vagy kilogrammonként ***54*** EUR összegű uniós adókulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva;
d)	a fogyasztási dohány:		
i.	cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány esetében	:	a forgalomba hozott, cigarettasodrásra szánt, finomra vágott dohány súlyozott kiskereskedelmi értékesítési átlagárának ***50 %-a*** vagy kilogrammonként ***180*** EUR összegű uniós kulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva ;
ii.	vízipipadohány esetében	:	a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***33 %-a*** vagy a kilogrammonként ***80*** EUR összegű uniós kulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva.
iii.	egyéb fogyasztási dohány esetében	:	a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***35 %-a*** vagy a

			kilogrammonként ***110*** EUR összegű uniós kulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva.
f)	hevített dohány esetében	:	a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***40 %-a*** vagy 1 000 darabonként ***80*** EUR összegű uniós adókulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva; ***vagy*** a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***40 %-a*** vagy a kilogrammonként ***260*** EUR összegű uniós kulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva.
g)	egyéb dohánygyártmány esetében	:	a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***35 %-a*** vagy a kilogrammonként ***110*** EUR összegű uniós kulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva.

Or. en

Módosítás 44

Irányelvre irányuló javaslat
20 cikk – 4 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(4) A (2) bekezdéstől eltérve, 2028. január 1-jétől ***2029.*** december 31-ig a tagállamok biztosítják, hogy a jövedéki adó mértéke a szivarok ***vagy*** szivarkák esetében 1 000 darabonként vagy kilogrammonként legalább 12 EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább 5 %-a, az egyéb fogyasztási dohány és a vízipipadohány esetében kilogrammonként legalább 22 EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább 20 %-a, a hevített dohánytermékek esetében 1 000 darabonként legalább ***88*** EUR vagy kilogrammonként legalább ***125*** EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább ***45 %-a***, az egyéb dohánygyártmányok esetében pedig kilogrammonként legalább 0 EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább 0 %-a legyen.	(4) A (2) bekezdéstől eltérve, 2028. január 1-jétől ***2030.*** december 31-ig a tagállamok biztosítják, hogy a jövedéki adó mértéke a szivarok ***és*** szivarkák esetében 1 000 darabonként vagy kilogrammonként legalább 12 EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább 5 %-a, az egyéb fogyasztási dohány és a vízipipadohány esetében kilogrammonként legalább 22 EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább 20 %-a, a hevített dohánytermékek esetében 1 000 darabonként legalább ***58*** EUR vagy kilogrammonként legalább ***83*** EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább ***20 %-a***, az egyéb dohánygyártmányok esetében pedig kilogrammonként legalább 0 EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább 0 %-a legyen.

Or. en

Indokolás

Az átmeneti időszak egy évvel meghosszabbodik. A hevített dohánytermékekre vonatkozóan a 20. cikk (2) bekezdésében szereplő táblázatban meghatározott kívánt végső adómértékek elérése érdekében az átmeneti időszakban alkalmazandó adómértékeket ennek megfelelően kiigazították.

Módosítás 45

Irányelvre irányuló javaslat
20 cikk – 5 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(5) A (2) bekezdéstől eltérve, ***2030.*** január 1-jétől ***2031.*** december 31-ig a tagállamok biztosítják, hogy a jövedéki adó mértéke a szivarok ***vagy*** szivarkák esetében 1 000 darabonként vagy kilogrammonként legalább ***71,5*** EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább ***20 %-a***, az egyéb fogyasztási dohány esetében kilogrammonként legalább 71,5 EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább 25 %-a, a vízipipadohány esetében kilogrammonként legalább 54 EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább 25 %-a, a hevített dohánytermékek esetében 1 000 darabonként legalább ***98*** EUR vagy kilogrammonként legalább ***140*** EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább ***50 %-a***, az egyéb dohánygyártmányok esetében pedig kilogrammonként legalább 71,5 EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább 25 %-a legyen.	(5) A (2) bekezdéstől eltérve, ***2031.*** január 1-jétől ***2032.*** december 31-ig a tagállamok biztosítják, hogy a jövedéki adó mértéke a szivarok ***és*** szivarkák esetében 1 000 darabonként vagy kilogrammonként legalább ***24*** EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább ***10 %-a***, az egyéb fogyasztási dohány esetében kilogrammonként legalább 71,5 EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább 25 %-a, a vízipipadohány esetében kilogrammonként legalább 54 EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább 25 %-a, a hevített dohánytermékek esetében 1 000 darabonként legalább ***68*** EUR vagy kilogrammonként legalább ***97*** EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább ***30 %-a***, az egyéb dohánygyártmányok esetében pedig kilogrammonként legalább 71,5 EUR vagy a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár legalább 25 %-a legyen.

Or. en

Indokolás

Az átmeneti időszak egy évvel meghosszabbodik. A szivarokra, szivarkákra és hevített

dohánytermékekre vonatkozóan a 20. cikk (2) bekezdésében szereplő táblázatban meghatározott kívánt végső adómértékek elérése érdekében az átmeneti időszakban alkalmazandó adómértékeket ennek megfelelően kiigazították.

Módosítás 46

Irányelvre irányuló javaslat
22 cikk – 1 bekezdés – 1 albekezdés – a a pont (új)

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
	aa) az elektronikus cigarettákhoz használt folyadékok esetében milliliterenkénti összegben meghatározott specifikus adó;

Or. en

Indokolás

Ez a megfogalmazás pontosabb és alkalmasabb az elektronikus cigarettákhoz használt folyadékok esetében.

Módosítás 47

Irányelvre irányuló javaslat
22 cikk – 1 bekezdés – 1 albekezdés – b pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
b) kilogrammonkénti összegben meghatározott specifikus adó;	b) ***a nikotintartalmú tasakok és más nikotintartalmú termékek esetében*** kilogrammonkénti összegben ***vagy adott darabszámra*** meghatározott specifikus adó;

Or. en

Indokolás

A cél az egyes termékkategóriákhoz igazított és a lehető legkonkrétabb megközelítés bevezetése.

Módosítás 48

Irányelvre irányuló javaslat
22 cikk – 1 bekezdés – 1 albekezdés – c pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
c) a ***kettő*** kombinációja, amely kombinálja az ad valorem összetevőt és a specifikus összetevőt.	c) ***az a) és az aa), vagy az a) és*** a ***b)*** kombinációja, amely kombinálja az ad valorem összetevőt és a specifikus összetevőt.

Or. en

Indokolás

A cél az egyes termékkategóriákhoz igazított és a lehető legkonkrétabb megközelítés bevezetése.

Módosítás 49

Irányelvre irányuló javaslat
22 cikk – 2 bekezdés – bevezető rész

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(2) Az e-folyadékokra kivetett teljes jövedéki adó százalékban vagy milliliterenkénti összegben meghatározott halmozott értéke ***meg kell hogy feleljen*** legalább ***a következő kulcsoknak vagy minimumösszegeknek:***	(2) Az e-folyadékokra kivetett teljes jövedéki adó százalékban vagy milliliterenkénti összegben meghatározott értéke ***– függetlenül attól, hogy tartalmaznak-e nikotint vagy sem – a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár*** legalább ***40%-a vagy a milliliterenkénti 0,36 EUR összegű uniós adókulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva***.

Or. en

Indokolás

Annak érdekében, hogy az irányelv végrehajtása a nemzeti adóhatóságok számára könnyebben megvalósítható legyen, úgy döntöttünk, hogy a folyadék nikotintartalmától függetlenül azonos adómértékeket vezetünk be az elektronikus cigarettákhoz használt folyadékokra. Az adó- és vámhatóságoknak kötelezettségeik teljesítése érdekében így nem kellene vizsgálniuk a nikotintartalmat.

Módosítás 50

Irányelvre irányuló javaslat
22 cikk – 2 bekezdés – a pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
a) milliliterenként 0 mg és milliliterenként legfeljebb 15 mg közötti mennyiségű nikotint tartalmazó folyadékok esetében: a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár 20 %-a vagy a milliliterenként 0,12 EUR összegű uniós adókulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva;	***törölve***

Or. en

Módosítás 51

Irányelvre irányuló javaslat
22 cikk – 2 bekezdés– b pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
b) milliliterenként 15 mg-nál több nikotint tartalmazó folyadékok esetében: a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár 40 %-a vagy a milliliterenként 0,36 EUR összegű uniós adókulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva.	***törölve***

Or. en

Módosítás 52

Irányelvre irányuló javaslat
22 cikk – 3 bekezdés – 2 albekezdés – bevezető rész

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
2030. január 1-jétől a teljes jövedéki adó százalékban ***vagy*** kilogrammonkénti összegben meghatározott halmozott értéke	2030. január 1-jétől a teljes jövedéki adó százalékban**,** kilogrammonkénti összegben ***vagy darabszámra vonatkozóan***

meg kell hogy feleljen legalább a következő kulcsoknak vagy minimumösszegeknek:	meghatározott halmozott értéke meg kell hogy feleljen legalább a következő kulcsoknak vagy minimumösszegeknek:

Or. en

Módosítás 53

Irányelvre irányuló javaslat
22 cikk – 3 bekezdés – 2 albekezdés – a pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
a) nikotintartalmú tasakok esetében: a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***25 %-a*** vagy a kilogrammonként ***71,5*** EUR összegű uniós adókulcs;	a) nikotintartalmú tasakok esetében: a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***20 %-a*** vagy a kilogrammonként ***57*** EUR összegű uniós adókulcs;

Or. en

Indokolás

Eddig csak néhány tagállam vezetett be jövedéki adót a nikotintartalmú tasakokra. Ezért kis mértékben csökkenteni kell a megadóztatásuk sebességét.

Módosítás 54

Irányelvre irányuló javaslat
22 cikk – 3 bekezdés – 2 albekezdés – b pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
b) más nikotintartalmú termékek esetében: a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi értékesítési ár ***25 %-a***.	b) más nikotintartalmú termékek esetében: a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi értékesítési ár ***20 %-a***.

Or. en

Módosítás 55

Irányelvre irányuló javaslat
22 cikk – 4 bekezdés – bevezető rész

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(4) ***2032.*** január 1-jétől az e cikk (3) bekezdésének első mondatában említett tagállamok biztosítják, hogy a teljes jövedéki adó százalékban ***vagy*** kilogrammonkénti összegben meghatározott halmozott értéke megfeleljen legalább a következő kulcsoknak vagy minimumösszegeknek:	(4) ***2033.*** január 1-jétől az e cikk (3) bekezdésének első mondatában említett tagállamok biztosítják, hogy a teljes jövedéki adó százalékban***,*** kilogrammonkénti összegben ***vagy darabszámra vonatkozóan*** meghatározott halmozott értéke megfeleljen legalább a következő kulcsoknak vagy minimumösszegeknek:

Or. en

Módosítás 56

Irányelvre irányuló javaslat
22 cikk – 4 bekezdés – a pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
a) nikotintartalmú tasakok esetében: a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***50 %-a*** vagy a kilogrammonként ***143*** EUR összegű uniós adókulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva;	a) nikotintartalmú tasakok esetében: a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi eladási ár ***35 %-a*** vagy a kilogrammonként ***100*** EUR összegű uniós adókulcs, a 12. cikknek megfelelően kiigazítva;

Or. en

Indokolás

Eddig csak néhány tagállam vezetett be jövedéki adót a nikotintartalmú tasakokra. Ezenkívül az Európai Bizottság hatásvizsgálatában maga is megállapítja, hogy a nikotintartalmú tasakokra javasolt adómértékek egyes tagállamokban a „piac összeomlását” idézhetik elő (103. oldal). Ezért meg kell őrizni a végleges minimális adómértékek megvalósíthatóságát és realisztikusságát.

Módosítás 57

Irányelvre irányuló javaslat
22 cikk – 4 bekezdés– b pont

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
b) más nikotintartalmú termékek esetében: a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi értékesítési ár ***50 %-a***.	b) más nikotintartalmú termékek esetében: a valamennyi adót magában foglaló kiskereskedelmi értékesítési ár ***35 %-a***.

Or. en

Módosítás 58

Irányelvre irányuló javaslat
26 cikk – 2 bekezdés – 1 albekezdés – a a pont (új)

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
	aa) olyan dohánytermékek és dohányzáshoz kapcsolódó termékek, amelyeket hatósági felügyelet mellett megsemmisítenek;

Or. en

Indokolás

Ez egy nagyon technikai jellegű kiegészítés, amely azokkal a helyzetekkel foglalkozik, amikor a tagállamok megváltoztatják az adójeggyel ellátott termékek (pl. cigaretta) jövedéki adóját. Ilyen esetekben a korábbi (alacsonyabb) jövedékiadó-mértéket tükröző adójeggyel ellátott termékek az átmeneti időszak lejárta után nem maradhatnak forgalomban. Ezért az adóraktárak engedélyesei és más érintett gazdasági szereplők jogosultak a már megfizetett jövedéki adó visszatérítésére, feltéve, hogy a termékeket az illetékes hatóságok felügyelete mellett kivonják a forgalomból és megsemmisítik.

Módosítás 59

Irányelvre irányuló javaslat
28 cikk – 1 bekezdés – 3 albekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
A tagállamok kérésre benyújtják a	A tagállamok kérésre benyújtják a

Bizottságnak a jelentés elkészítéséhez szükséges és rendelkezésükre álló információkat***, és ezen belül a területükön évente beszedett jövedéki adó és esedékes jövedéki adó összegének összehasonlításához szükséges információkat***.	Bizottságnak a jelentés elkészítéséhez szükséges és rendelkezésükre álló információkat.

Or. en

Indokolás

Úgy véljük, hogy a Bizottság elegendő szakértelemmel és erőforrással rendelkezik ahhoz, hogy saját maga gyűjtse össze ezeket az információkat. Emellett úgy véljük, hogy ezekre az információkra nincs szükség ahhoz, hogy a Bizottság elkészíthesse a vonatkozó jelentést.

Módosítás 60

Irányelvre irányuló javaslat
28 cikk – 4 bekezdés

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
(4) Az új dohánytermékek és nikotintartalmú termékek esetében a minimális szinteket azon célkitűzés szem előtt tartásával kell meghatározni, miszerint csökkenteni kell az adómértékek közötti eltéréseket, figyelembe véve ugyanakkor a piac jelenlegi és jövőbeli alakulását. A Bizottság haladéktalanul felülvizsgálja ezt az irányelvet, figyelembe véve a 2014/40/EU irányelv (a dohánytermékekről szóló irányelv) jövőbeli felülvizsgálatát, és mérlegeli a különböző termékkategóriákra vonatkozó adószintek esetleges kiegyenlítését, növelve a 20. cikk (2) bekezdésének f) pontjában, illetve a 22. cikkben a hevített dohányra, illetve a dohányzáshoz kapcsolódó termékekre vonatkozó minimum adószinteket.	***törölve***

Or. en

Indokolás

Véleményünk szerint jogilag nem megalapozott a jelenlegi átdolgozásban meghatározni, hogy a Bizottságnak milyen döntéseket kell hoznia a jövőben. Ezenkívül nem világos, hogy miért szükséges és kívánatos elsősorban a különböző termékkategóriákra vonatkozó adómértékek kiegyenlítése.

Módosítás 61

Irányelvre irányuló javaslat
28 a cikk (új)

A Bizottság által javasolt szöveg	*Módosítás*
	28a. cikk
	A Bizottság ... [ezen irányelv hatálybalépésétől számított két év]-ig értékeli a szivarokra és szivarkákra alkalmazandó új minimális jövedékiadó-mértékeknek a kkv-kra, a családi tulajdonú gyártókra, a regionális foglalkoztatásra, az ellátási láncokra és a helyettesítési mintákra gyakorolt hatását. Amennyiben az értékelés a kkv-kra, a családi tulajdonban lévő gyártókra vagy a regionális foglalkoztatásra gyakorolt aránytalan hatásokat mutat ki, a Bizottság jogalkotási javaslatot nyújt be az alkalmazandó minimális adómértékek vagy azok szerkezetének kiigazítására az arányosság biztosítása és a cigarettától való megfelelő megkülönböztetés érdekében.

Or. en

INDOKOLÁS

A dohánytermékek adóztatásáról szóló irányelv átdolgozásának célja, hogy aktualizálja a dohánytermékek adóztatására vonatkozó szabályokat mind a minimális jövedékiadó-mértékek, mind pedig a dohánytermékek adóztatásáról szóló irányelv legutóbbi felülvizsgálata óta megjelent, dohányzáshoz kapcsolódó új termékek beemelése tekintetében. Tekintettel a belső piac megfelelő működésének és az egészségvédelem magas szintjének biztosítására irányuló kettős célkitűzésre, ambiciózus, ugyanakkor megvalósítható és reális egyensúlyt kell találni. Az előadó természetesen megérti, hogy szükség van a dohánytermékek adóztatására vonatkozó uniós szabályok felülvizsgálatára – a minimum-adómértékek a béremelések és az infláció miatt elavulttá válnak, új termékek jelentek meg a piacon, és szükség van bizonyos szintű harmonizációra az uniós tagállamok között. Emellett a dohánytermékek adóztatása hatással lehet a közegészségre.

Alapvető fontosságú azonban a megfelelő egyensúly kialakítása. A minimum-adómértékek emelését körültekintően és átgondoltan, a fogyasztókra, a nemzeti adóhatóságokra és a dohánytermékek piacára gyakorolt valamennyi lehetséges hatást figyelembe véve kell elvégezni. A jövedéki adók hatékonysága a minimum-adómértékek szintje mellett végrehajtásuk ütemétől, szerkezetétől és kiszámíthatóságától is függ. A túlságosan hirtelen vagy merev módosítások torzíthatják a jogszerű piacokat és növelhetik az illegális kereskedelem ösztönzőit, ezáltal aláásva a bevételek beszedésére és a végrehajtásra vonatkozó célkitűzéseket egyaránt. Az előadó ezért a minimum-adómértékek fokozatosabb és pragmatikusabb emelését javasolja.

A jelentés egyik központi szempontja a termékek jellemzőik, egészségügyi kockázataik és felhasználási szokásaik alapján történő differenciált kezelése. A Bizottság javaslata elismeri a dohánytermékek és a nikotintartalmú termékek sokféleségét, és egyedi adózási struktúrákat vezet be az egyes kategóriák tekintetében. Az előadó támogatja ezt a differenciált megközelítést, és alapvető fontosságúnak tartja, hogy mindig figyelembe vegyék a különböző dohánytermékek sajátosságait.

A jelentés emellett a közegészségügyi célkitűzések és a költségvetési struktúra közötti egyensúly kérdésével is foglalkozik. A bizonyítékok arra utalnak, hogy egyes füstmentes termékek alacsonyabb kockázatot jelenthetnek, mint a hagyományos cigaretták, és hozzájárulhatnak a legkárosabb termékek fogyasztásának csökkenéséhez. Ezért az előadó véleménye szerint a jövedékiadó-politikának el kell kerülnie az egyenmegoldás alkalmazását, és arányos módon tükröznie kell a relatív kockázati profilokat.

A Bizottság két új mechanizmust vezetett be a dohánytermékek adóztatásáról szóló irányelvbe: a minimum-adómértékek háromévente történő indexálását és az árszínvonal-indexet. Az előadó mindkét eszközt hasznosnak tartja a dohánytermékek adóztatásáról szóló irányelv időtállóvá tétele szempontjából. A jelentés oly módon igazította ki az indexálási eszközt, hogy azt a maginflációra korlátozta, és a jobb kiszámíthatóság érdekében 12%-os felső határt vezetett be a kiigazítás tekintetében. Az árszínvonal-index biztosítja a minimum-adómértékek méltányosabb megállapítását annak alapján, hogy egy adott tagállamban mennyire magas az általános árszint. Az előadó egyetért ezzel a logikával, és úgy döntött, hogy a végleges minimum-adómérték kiszámítása során az árszínvonal-index súlyát indokolt egyharmadról 50%-ra növelni.

Végezetül a jelentés kiemeli az átmeneti időszakok szerepét az új jogi keret zökkenőmentes végrehajtásának elősegítése szempontjából. Az átmeneti rendszerek lehetővé teszik a tagállamok és a piaci szereplők számára, hogy fokozatosan alkalmazkodjanak a megemelt minimum-adómértékekhez, ezáltal csökkentve a piaci zavarok és a tiltott kereskedelem növekedésének kockázatát. Az előadó ezért úgy döntött, hogy az átmeneti időszakot célszerű egy évvel, 2032 végéig meghosszabbítani.

Ennek alapján a jelentés célzott kiigazításokat javasol, amelyek a bizottsági javaslat arányosságának, koherenciájának és gyakorlati hatékonyságának megerősítésére irányulnak, a javaslat alapvető célkitűzéseinek teljes körű tiszteletben tartása mellett.

MELLÉKLET: NYILATKOZAT AZ ÉSZREVÉTELEKRŐL

Az eljárási szabályzat I. melléklete 8. cikkének megfelelően az előadó kijelenti, hogy jelentésébe olyan észrevételeket foglalt bele, amelyeket a kötelező átláthatósági nyilvántartásról szóló intézményközi megállapodás[1] hatálya alá tartozó alábbi érdekképviselőktől vagy harmadik országok hatóságainak – többek között ezen országok diplomáciai képviseleteinek és nagykövetségeinek – alábbi képviselőitől kapott az eljárás tárgyához kapcsolódó kérdésekben a jelentéstervezet elkészítése során:

(1) A kötelező átláthatósági nyilvántartásról szóló intézményközi megállapodás hatálya alá tartozó érdekképviselők
Tobacco Europe AISBL, reg. number: 1496873833-97
European Cigar Manufacturers Association, reg. number: 92802501097-37
European Commission
Smoke Free Partnership, reg. number: 6403725595-50
(2) Harmadik országok hatóságainak – többek között ezen országok diplomáciai képviseleteinek és nagykövetségeinek – képviselői
Nincs

A fenti felsorolás az előadó kizárólagos felelősségi körében készült.

Amennyiben a felsorolásban természetes személyek saját nevükkel vagy feladatkörükkel vagy mindkettővel azonosítva szerepelnek, a vélemény előadója kijelenti, hogy az érintett természetes személyeknek megküldte az Európai Parlament 484. sz. Adatvédelmi nyilatkozatát (https://www.europarl.europa.eu/data-protect/index.do), amely meghatározza a személyes adataik kezelésére alkalmazandó szabályokat és az említett adatkezeléshez kapcsolódó jogokat.

[1] Intézményközi megállapodás (2021. május 20.) az Európai Parlament, az Európai Unió Tanácsa és az Európai Bizottság között a kötelező átláthatósági nyilvántartásról (HL L 207., 2021.6.11., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2021/611/oj).
http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2021/611/oj).

MELLÉKLET: A JOGI BIZOTTSÁG LEVELE

11.12.2025

Aurore Lalucq
elnök
Gazdasági és Monetáris Bizottság
BRÜSSZEL

Tárgy: Vélemény a dohánytermékekre és a dohányzáshoz kapcsolódó termékekre alkalmazott jövedéki adó szerkezetéről és adókulcsairól szóló tanácsi irányelvre irányuló javaslatról (COM(2025)0580 – C10-0207/2025 – 2025/0580(CNS))

Tisztelt Elnök Asszony!

A Jogi Bizottság a Parlament eljárási szabályzatának az átdolgozásról szóló 113. cikke értelmében megvizsgálta a fent említett javaslatot.

E cikk (3) bekezdése a következőképpen szól:

„Ha a jogi ügyekben illetékes bizottság úgy ítéli meg, hogy a javaslat nem tartalmaz a benne akként megjelölteken kívül egyéb érdemi módosítást, erről tájékoztatja a téma szerint illetékes bizottságot.

Ebben az esetben a 187. és a 188. cikkben foglalt feltételeken túl a téma szerint illetékes bizottságban csak azok a módosítások elfogadhatók, amelyek a javaslat módosításokat tartalmazó részeire vonatkoznak.

A javaslatban változatlanul maradó részekre vonatkozó módosításokat kivételesen és eseti jelleggel a téma szerint illetékes bizottság elnöke azonban elfogadhatja, ha úgy ítéli meg, hogy a szöveg belső koherenciája vagy más elfogadható módosításokhoz való szoros kapcsolódásuk folytán erre nyomós indokok alapján szükség van. Ezen indokokat a módosításokhoz fűzött írásos indokolásban kell feltüntetni.”

A Parlament, a Tanács és a Bizottság jogi szolgálataiból álló tanácsadó munkacsoport mellékelt véleménye alapján, amely megvizsgálta az átdolgozásra irányuló javaslatot, valamint az előadó ajánlásaival összhangban a Jogi Bizottság úgy ítéli meg, hogy a szóban forgó javaslat nem tartalmaz érdemi módosításokat a javaslatban ekként feltüntetetteken kívül, valamint hogy a meglévő jogszabály változatlanul hagyott rendelkezései és ezen érdemi módosítások egységes szerkezetbe foglalása tekintetében a javaslat a meglévő szöveg érdemi módosítás nélküli egyszerű egységes szerkezetbe foglalását tartalmazza.

A Jogi Bizottság 2025. december 3-i ülésén megvizsgálta a kérdést, és egyhangúlag[1] a fenti

[1] A zárószavazáson a következők voltak jelen: Ilhan Kyuchyuk (elnök), Marion Walsmann (alelnök), Mario Mantovani (alelnök), Lara Wolters (alelnök), Maravillas Abadía Jover, Pascal Canfin, José Cepeda, Ton Diepeveen, Mario Furore, Mary Khan, Sergey Lagodinsky, Ilia Lazarov (Emil Radev helyett az eljárási

következtetésre jutott.

Tisztelettel:

Ilhan Kyuchyuk
Melléklet: A tanácsadó munkacsoport véleménye

szabályzat 216. cikkének (7) bekezdése alapján), Lukas Mandl, Arkadiusz Mularczyk, Piera Pascale, Kira Marie Peter-Hansen, Gheorghe Piperea, René Repasi, Krzysztof Śmiszek, Adrián Vázquez Lázara, Axel Voss, Michał Wawrykiewicz, Dainius Žalimas, Alessandro Zan.

MELLÉKLET: AZ EURÓPAI PARLAMENT, A TANÁCS ÉS A BIZOTTSÁG JOGI SZOLGÁLATAIBÓL ÁLLÓ TANÁCSADÓ MUNKACSOPORT VÉLEMÉNYE

A JOGI SZOLGÁLATOKBÓL ÁLLÓ
TANÁCSADÓ MUNKACSOPORT

Brüsszel, 2025. október 6.

VÉLEMÉNY

A KÖVETKEZŐK FIGYELMÉBE: AZ EURÓPAI PARLAMENT
A TANÁCS
A BIZOTTSÁG

Javaslat a dohánytermékekre és a dohányzáshoz kapcsolódó termékekre alkalmazott jövedéki adó szerkezetéről és adókulcsairól szóló tanácsi irányelvre
COM(2025)0580 of 16.7.2025 – 2025/0580(CNS)

Tekintettel a jogi aktusok átdolgozási technikájának szervezettebb használatáról szóló, 2001. november 28-i intézményközi megállapodásra és különösen annak 9. pontjára, az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság jogi szolgálataiból álló tanácsadó munkacsoport 2025. szeptember 24-én azzal a szándékkal ült össze, hogy megvizsgálja a Bizottság által benyújtott, fent nevezett javaslatot.

Ezen az ülésen[2] a dohánytermékekre és a dohányzáshoz kapcsolódó termékekre alkalmazott jövedéki adó szerkezetéről és adókulcsairól szóló, 2011. június 21-i 2011/64/EU tanácsi irányelv átdolgozásáról szóló tanácsi irányelvre irányuló javaslat vizsgálatát követően a tanácsadó munkacsoport egyhangúlag arra a következtetésre jutott, hogy a javaslat a benne akként megjelölteken kívül egyéb érdemi módosítást nem tartalmaz. A meglévő jogszabály változatlanul hagyott rendelkezései és az említett érdemi módosítások egységes szerkezetbe foglalása tekintetében a tanácsadó munkacsoport megállapította továbbá, hogy a javaslat a meglévő jogszabály érdemi módosítás nélküli egyszerű egységes szerkezetbe foglalását tartalmazza.

F. DREXLER
jogtanácsos

E. FINNEGAN
jogtanácsos

D. CALLEJA CRESPO
főigazgató

[2] A tanácsadó munkacsoport a javaslat angol nyelvű változata alapján dolgozott, mivel ez a szóban forgó szöveg eredeti nyelvi változata.